

英汉

潜水技术与

潜水医学

词汇

中国人民解放军海军司令部航海保证部
《英汉潜水技术与潜水医学词汇》编写组

海洋出版社

093732

P754.3-61

Y161

英汉潜水技术与潜水医学词汇

中国人民解放军海军司令部航海保证部
《英汉潜水技术与潜水医学词汇》编写组

顾问 龚锦涵 黄祖谋

主编 杨德恭 龚国川

编委 彭润松 许锦棠 王秀平

海洋出版社

1990年·北京

内 容 提 要

本《词汇》收词三万余条。主要包括潜水设备与装具、潜水技术与方法、潜水生理与医学、海上救捞、潜艇脱险、潜水支援与管理，与潜水有关的海洋调查与观测、海洋资源与开发、海洋工程、海洋环境科学和物理、化学等方面的词汇，以及潜水专业常用英文缩略语。此外，还包括国内外与潜水有关的政府机构、科研单位、医疗部门、学术团体、训练单位、潜水公司、装具与设备制造厂商，国内外饱和潜水实验，潜水装具与设备略图等 11 个附录。

本《词汇》可供与潜水有关的科研设计单位、生产作业部门、大专院校、医疗单位、救援机构和情报编译等部门的工作人员参考使用。

责任编辑 钱晓彬

责任校对 刘兴昌

英汉潜水技术与潜水医学词汇

中国人民解放军海军司令部航海保证部

《英汉潜水技术与潜水医学词汇》编写组

*

海洋出版社出版（北京市复兴门外大街 1 号）

新华书店北京发行所发行 国防科工委印刷厂印刷

开本：787×1092 1/32 印张：21. 625 字数：800 千字

1990 年 9 月第一版 1990 年 9 月第一次印刷

印数：1--2000

*

ISBN 7-5027-0852-9/R·7 定价：18.00 元

前　　言

潜水技术是海洋开发、近海工程和海上救援的主要手段之一，在国民经济、国防建设及科学的研究事业中具有重要的作用，世界各沿岸国家都因海洋开发之需要而十分注重潜水技术与潜水医学的发展。因此，这门专业技术一直得到世界各国的高度重视，并在实际应用中取得了瞩目的成就。为适应我国潜水技术与潜水医学的发展，满足广大科技人员与潜水工作者阅读和翻译潜水专业英语科技文献的需要，在领导机关的重视与支持下，我们组织编写了《英汉潜水技术与潜水医学词汇》。

在本《词汇》出版之前，国内外尚无潜水专业辞书，因此，本《词汇》主要根据与潜水有关的专著、期刊、特刊、会议录、教科书、手册、产品样本、标准、规范及国内相关学科的工具书编缉而成，共收词三万余条，主要包括下述内容：(1) 潜水设备与装具；(2) 潜水技术与方法（包括作业潜水、科研潜水、运动潜水和娱乐潜水技术）；(3) 潜水生理与医学；(4) 海上救捞；(5) 潜艇脱险；(6) 潜水支援与管理；(7) 与潜水有关的海洋调查与观测、海洋资源与开发、海洋工程、海洋环境科学和物理、化学等方面词汇；(8) 潜水专业常用英文缩略语。此外，还包括国内外与潜水有关的政府机构、科研单位、医疗部门、学术团体、训练单位、潜水公司、装具公司、装具与设备制造厂商，国内外饱和潜水实验，潜水装具与设备略图等 11 个附录。

为保证本《词汇》的质量，在编纂过程中，特邀请了有关方面专家对《词汇》进行了审定并提出了许多补充修改意见。参加审定的专家有：中国人民解放军海军医学研究所龚锦涵研究员、高风研究员，上海打捞局梁炎生高级工程师，上海海洋水下工程研究院顾林声副研究员，中国人民解放军海军工程学院郑迥彝副教授，上海交通大学徐德胜副教授，无锡七〇二

所孙岐昆高级工程师、第二军医大学海医系杭荣椿副教授、马文彬副教授、海洋出版社王小南副编审、胡笳主任、阎世尊副编审。在此，我们向上述专家表示衷心的感谢。在本书编写过程中，海军医学研究所朱昌吉、郑满庄等同志给予了热情的帮助，亦表示感谢。

参加本《词汇》编写工作的还有：曹靖宇、陈伯华、鲁毅钧、张仁存、刘富友、杨奎德。

由于潜水技术与潜水医学涉及面广，许多名词术语的译法不够成熟、也不够规范。虽经反复推敲，仍难免出现疏漏和错误。我们诚恳希望广大读者批评指正，以便今后补充修订，使之日臻完善。

中国人民解放军海军司令部航海保证部
《英汉潜水技术与潜水医学词汇》编写组

1989. 6

使 用 说 明

1. 本《词汇》按英文字母顺序排列。
2. 同一词汇有两个以上同义译义时，其间用逗号“，”分开；有两种以上不同译义时，其间用分号“；”分开。
3. 圆括号“（ ）”内的字是解释，方括号“[]”内的字可省略。
4. 本《词汇》附录的潜水机构中，收录了少量德、法、意大利文机构名称，请使用时注意。

目 录

前言	(III)
使用说明	(V)
词汇正文	(1)
潜水技术与潜水医学常用英文缩略语	(495)
附录 1 与潜水有关的政府机构、科研单位、医疗部门及学术团体	(562)
附录 2 潜水技术与潜水医学训练单位	(572)
附录 3 潜水公司及潜水作业单位	(585)
附录 4 潜水装备与设备制造厂商	(609)
附录 5 国内外饱和潜水实验	(618)
附录 6 潜水器	(629)
附录 7 潜水装备与设备略图	(665)
附录 8 国际潜水信号代号	(680)
附录 9 海况表	(681)
附录 10 能见度表	(683)
附录 11 潜水常用计量单位换算表	(684)

A

abaft 在船尾, 向船尾, 在…的近船尾处, 在…之后
abalone diver 采鲍潜水员
abalone helmet diving 采鲍重潜水
abandon 放弃
abandoned 报废的, 被抛弃的
abandoned vessel 弃船
abandonment 放弃, 报废(油井等); 弃井; 弃船
abatement 减轻, 消除
abbreviated drawing 简图
abbreviation 缩短, 省略; 缩写, 略语
ABC 入门, 基础知识
ABC of diving 潜水入门
ABC of lifesaving 救生基本知识
abdomen 腹[部]
abdominal cavity 腹腔
abdominal injury 腹部外伤, 腹部创伤, 腹伤
abdominal pain 腹痛
abdominal reflex 腹壁反射
abdominal respiration 腹式呼吸
abdominal wall 腹壁
abdominal wound 腹部创伤
abeam 正横(与船的龙骨成直角); 横向
aberration 畸变, 变型; 偏差, 误差; 色差
ability 能力, 功能, 性能
ability factor 工作能力因素
abioseston 非生物悬浮物
abiotic 非生物的, 无生物的
ablation 脱离; 部分切除
able-bodied 体格健全的, 健壮的

able-bodied seaman 一等水手
alepsia 视觉缺失, 失明
able seaman 熟练水手, 二等水手
abluent 清洗剂; 清洗的
ablution 吹除, 清除; 洗净; 洗净液; 清洗法
abnormal conditions 反常情况, 异常状态, 异常条件
abnormalities of hearing 听觉异常
abnormality 不正常, 异常, 反常; 畸形
abnormal operating conditions 异常运行情况, 异常工作情况
abnormal phenomena 异常现象, 反常现象
abnormal sea condition 异常海况
abnormal temperature 异常温度
aboard 在船上, 在船内, 在甲板上, 在舱内; 上船; 在飞机上
abolition of reflex 反射消失
abort 中断(潜水); 截止, 放弃; 失事, 失灵, 故障
abortion 早产, 流产
abort light 紧急故障信号
abort profile 中断方案
abort sensing and implementation [instrumentation] system [紧急]故障传感和处理〔仪表〕系统
abort sensing control unit [紧急]故障传感控制装置
abort situation 故障情况
above base line 基准线以上
above center 上中心, 中心以上
above-critical 临界以上的, 超临界的

above deck 在船上, 在甲板上
above mean sea level 平均海平面以上
above normal 超常
above sea level 海拔, 海拔[高度]
above sea level diving 高海拔潜水, 高地潜水
above-thermal 超热的
above water 水上的; 在水面
above-water craft 水面舰艇, 水面船舶
above-water structural member 水上结构构件
abrasability 耐磨性, 抗磨性
abrade 磨损, 磨光, 研磨; 擦伤, 刮去; 冲蚀
abraded 磨损的, 冲蚀的
abraded platform 浪成台地, 浪蚀台地, 冲蚀了的平台
abrasion 擦伤, 刮掉; 磨损, 研磨; 冲蚀
abrasion due to ice 冰造成的磨损
abrasion hardness 耐磨硬度, 磨损硬度, 划痕硬度
abrasion-proof 抗磨的, 耐磨的
abrasion-resistance 抗磨, 耐磨; 抗磨[性]; 耐冲蚀性
abrasion resistant 抗磨的, 耐磨的
abrasion strength 抗磨力, 耐磨强度, 抗磨强度
abrasion surface 冲蚀面, 磨蚀面
abrasion test 磨损试验, 磨蚀试验
abrasive action 磨损作用
abrasive resistance 耐磨能力; 耐磨性, 抗磨性
abrupt change 剧变, 突变, 跃变

abrupt cliff 陡崖
abrupt coast 陡岸
abruption 中断, 断路; 离开
abruption test 断裂试验, 爆破试验
abrupt rise in pressure 压力跃升, 压力剧增
abrupt slope 陡坡
absolute 绝对的, 完全的; 确定的, 一定的
absolute altimeter 绝对高度表
absolute altitude 绝对高度, 海拔高度, 标高
absolute atmosphere 绝对大气压
absolute average error 绝对平均误差
absolute calibration 绝对标准, 完全标准
absolute ceiling 绝对升限
absolute cubic feet per minute 绝对英尺³/分
absolute current 绝对流
absolute depth 绝对深度
absolute deviation 绝对偏差
absolute gauge 绝对量计, 绝对量度, 绝对值压力表
absolute humidity 绝对湿度
absolute level 绝对电平; 绝对水平, 绝对标高; 绝对级
absolute manometer 绝对压力表
absolute moisture content 绝对含水量, 绝对湿度
absolute open flow 绝对自由流量
absolute parallax 绝对视差
absolute precision 绝对精度
absolute pressure 绝对压[力], 绝对气压

absolute pressure controller 绝对压力调节器, 绝对压力控制器
absolute pressure gauge 绝对压力表
absolute pressure pick-up 绝对压力传感器
absolute pressure regulator 绝对压力调节器
absolute temperature 绝对温度
absolute temperature scale 绝对温标, 开式温标
absolute thermometer 绝对温度计
absolute tissue nitrogen tension 组织绝对氮张力
absolute working pressure 绝对工作压
absorb 吸收; 减震, 缓冲
absorbability 吸收性, 吸收能力, 吸收量; 被吸收性
absorbable gelatin sponge 吸收性明胶海绵
absorbance 吸收率, 吸收系数
absorbate 被吸收物
absorbed 被吸收的
absorbed energy 被吸收的能量
absorbed heat 被吸收的热量
absorbed layer 被吸收层
absorbent 吸收剂; 吸取值, 吸收体; 吸收的
absorbent bed 吸收剂床
absorbent density 吸收剂密度
absorbent material 吸收材料, 吸收剂, 吸收体
absorbent power 吸收能力
absorber 吸收剂, 吸收器, 吸收体; 阻尼器, 缓冲器, 减震器
absorbing ability 吸收能力

absorbing apparatus 吸收器
absorbing capacity 吸收容量, 吸收能力
absorbing coefficient 吸收系数
absorbing medium 吸收介质
absorbing power 吸收力, 吸收功率
absorbing substance 吸收物质
absorptance 吸收比, 吸收率, 吸收系数
absorption 吸收[作用], 吸水[性]; 吸附作用
absorption apparatus 吸收器
absorption by soda-lime 钠石灰吸收法
absorption canister [二氧化碳] 吸收罐
absorption capacity 吸收能力
absorption characteristic 吸收特性
absorption coefficient 吸收系数
absorption cross-section 吸收截面
absorption effect 吸收作用, 吸收效应
absorption efficiency 吸收效率
absorption factor 吸收因子, 吸收因素, 吸收系数, 吸收率
absorption hygrometer 吸收湿度表
absorption installation 吸收装置
absorption loss 吸收损失
absorption method 吸收法, 回收法
absorption type purifier 吸收式净化器, 吸收式滤清器
absorptive type filter 吸收式过滤器
absorptivity 吸收率, 吸收性
abstergent 去垢剂, 洗涤剂, 去污粉; 去污的

abstract 文摘, 简介; 提取, 抽取
abstraction 提取; 除去, 分离
abstraction of heat 减热, 散热, 排热; 热割
abundance ratio 丰度比
abuse 滥用, 误用; 违反操作规程
abuse of the machine 设备维护不良, 机器维护不良
abyssmal 深渊的, 无底的, 深不可测的
abyssmal area 深海区
abyssmal rock 深海岩石
abyssmal sea 深海
abyss 深渊, 深海
abyssal 深海底的; 深渊〔海〕底的
abyssal benthic 深海底的, 深海底栖的
abyssal benthic zone 深渊底栖区带
abyssal circulation 深层环流
abyssal deposit 深海沉积
abyssal depth 深渊〔海〕底
abyssal plankton 深海浮游生物
abyssal population 深渊种群
abyssal region 深海区
abyssal sea 深海
abyssal zone 深海底带; 深渊〔海〕底带
abyssopelagic zone 深渊带
acanesthesia 针刺感
acanthotoxic fishes 毒刺鱼类, 刺毒鱼类
acapnia alkalosis 碳酸缺乏性碱中毒
acataposis 咽下困难
acatastatic 反常的

acatharsia 排泄不能
acatharsy 排泄不能
acathetic 排泄失禁
acathexia 排泄失禁
accelerant 催化剂; 加速器
accelerate 催化; 加速
accelerated life test 加速寿命试验
accelerated respiration 加速呼吸
accelerator 加速器; 加速剂, 速滤剂
accelerator factor 前加速因子, [凝血] 第五因子
accelerator globulin 促凝血球蛋白
accelerometer 加速度计, 加速度表
accentuation 增强; 亢进
acceptable defect level 可接受的缺陷标准, 容许缺陷级别
acceptable emergency dose 应急允许剂量
acceptable failure rate 容许故障率
acceptable level of safety 可接受的安全〔性〕水平
acceptable malfunction level 容许故障等级, 容许事故等级
acceptable malfunction rate 容许故障等级, 容许事故等级
acceptable quality level 容许质量指标, 质量合格标准
acceptable reliability level 可靠性合格标准
acceptable value 容许值
acceptance 接受; 验收; 合格
acceptance certificate 验收证明书
acceptance check 验收核对, 验收检查
acceptance criteria 验收标准, 采用

标准, 容许标准	备用电源
acceptance functional test 验收性试验	accessory respiratory muscle 辅助呼吸肌
acceptance requirement 验收要求	accessory system 辅助系统
acceptance test 验收试验	access port 进入孔, 接口
acceptance tolerance 容许公差	access trunk 进出围阱, 升降道
acceptance trial 验收试验	access trunk for free escape and free ascent (潜艇艇员)自由上浮 脱险通道
acceptor 受体, 受器; 接受器	accident 事故, 故障, 失事; 偶然, 意外
access board 搭板, 踏板	accidental 偶然的, 意外的, 随机的; 附属的
access chamber 出入舱	accidental damage 意外损害, 意外损伤, 意外损坏
access cover 进出口盖, 舱口盖	accidental fire 失火
access door 出入门, 检修孔, 入孔盖, 入孔门	accidental hypothermia 事故性体温过低
access for inspection 检查通道	accidental injury 意外受伤, 意外创伤
access hole 出入孔, 入口, 检查孔	accidental pressurization 突然增压, 意外加压
accessible compressor 易卸压缩机	accidental surfacing 意外上升出水
access lock 出入闸门	accident at sea 海上事故, 海难
access opening 检查孔, 检修孔, 检查口	accident boat 应急艇, 救生艇
accessories 辅助设备; 配件, 附件	accident brake 紧急[用的]制动手, 紧急刹车
accessories section 附件部分	accident conditions 事故情况
accessory 附件, 零件; 辅助设备; 附属的, 辅助的, 次要的	accident contamination 事故性污染
accessory appliances 辅助工具, 辅助设备	accident fault 事故损坏
accessory case 附件箱, 零件箱, 备件箱	accident hazard 事故危险
accessory diving equipment 潜水辅助设备	accident insurance 事故保险
accessory diving item 潜水辅助器材	accident investigation 失事[原因]调查, 事故调查
accessory equipment 辅助设备	Accident Investigation Board 事故调查委员会
accessory hardware 备用附件	accident investigation system 事故
accessory machinery 辅助机械设备	
accessory nerve 副神经	
accessory power supply 辅助电源,	

调查系统
accident of navigation 航行事故
accident on board 船上事故
accident prevention 事故预防, 安全措施
accident prevention instruction 技术安全规程, 事故预防规程
accident-prone 易致事故的
accident protection 事故防护
accident rate 事故率
accident report 事故报告
accident report form 事故报表
accident reporting procedure 事故报告程序
accident statistics 事故统计
accident survey 事故调查
accident trauma 意外创伤
accident victim 事故受害者
accident ward 急症病室
acclimatation 习服, 适应
acclimate 习服
acclimation 习服, 适应
acclimatization 习服, 适应
acclimatization of low-temperature 低温习服
accommodate 适应; 调节; 供应; 收容, 容纳
accommodation 调节; 顺应; 供应; 容纳; 居住设备, 住舱
accommodation deck 住舱甲板
accommodation ladder 眩梯
accommodation module 居住单元, 居住室
accommodation plan 居住舱室布置图
accommodation platform 居住舱平台, 生活舱平台

accommodation quarters (船上)居住舱室
accommodation space (船上)居住处所, 起居室
accommodation system 居住设施, 起居设施
accumulate 积累, 蕴积
accumulation 堆积, 积聚, 聚集; 堆积物; 累加, 迭加
accumulation of energy 蕴能
accumulation of heat 蕴热
accumulation of mud 淤泥堆积
accumulator 蓄压器, 储气设备; 蓄电池
accumulator air-charging manifold 储气瓶充气歧管
accumulator battery 蓄电池组; 储气瓶组
accumulator box 蓄电池箱
accumulator capacity 蓄电池容量; 储气瓶容量
accumulator case 蓄电池箱
accumulator cell 蓄电池
accumulator charger 蓄电池充电器; 储气瓶充气装置
accumulator charging 蓄电池充电; 储气瓶充气
accumulator manifold 储气瓶歧管
accumulator storage battery 蓄电池组; 储气瓶组
accumulator tank 集油罐; 储气瓶
accuracy 准确性, 精确性; 精度, 准确度, 精确度
accuracy for ship's position 船舶定位精度
accurate adjustment 精调
accurate position indicator 精确位

置指示器	
accutron 电子手表	
ACED hooded immersion suit, raft (美)宇航人员装备部头罩式抗 浸服-救生筏脱险系统	
acephalemia 脑贫血, 头部缺血	
acytase 乙酰酯酶	
acetylcholine 乙酰胆碱	
acetylcholinesterase 乙酰胆碱酯酶	
acetylcholine systems 乙酰胆碱系 统	
acetyl-CoA 乙酰辅酶 A	
acetyl-CoA-carboxylase 乙酰辅 酶 A 羧化酶	
acetylene 乙炔	
acetylene welding 乙炔焊	
ache 疼痛	
Achilles jerk 跗反射, 跟腱反射	
Acchiles tendon reflex 跗反射, 跟 腱反射	
achillodynia 跟腱痛	
aching pain 酸痛	
acid 酸; 酸的, 酸性的	
acid accumulator 酸性蓄电池	
acidalalbuminuria 酸白蛋白尿	
acidaminuria 氨基酸尿	
acid-anhydride 酸酐	
acid-base balance 酸碱平衡	
acid-base disturbance 酸碱平衡失 调	
acid-base equilibrium 酸碱平衡	
acid-base metabolism 酸碱代谢	
acid conditioned reflex 酸条件反射	
acidemia 酸血症	
acid-fast 耐酸的, 抗酸性的	
acidify 变酸, 酸化	
acidity 酸度; 酸性	
acidnesia 运动不能	
acid number 酸值	
acidometer 酸度计	
acidophil leukocyte 嗜酸性白细胞	
acidophilus milk 酸乳	
acidosic 酸中毒的	
acidosis 酸中毒	
acidotic 酸中毒的	
acid poisoning 酸[类]中毒	
acid proof 耐酸的	
acid reaction 酸性反应	
acid-resisting 耐酸的	
acography 治疗记录	
acology 治疗学	
aconuresis 小便失禁	
acorn nut 盖帽式螺帽	
acouesthesia 听觉	
acoumeter 测听计	
acoumetry 听力测验法	
acousphere 听球	
acoustic 声学的, 听的	
acoustical absorbent 吸声材料, 吸 音剂	
acoustic alarm 音响报警器	
acoustical damper 消声器, 吸音器	
acoustical generator 发声器	
acoustical instrument 声学仪器	
acoustical intensity 声强	
acoustic(al) reen 声学定位	
acoustical signal 声信号	
acoustical transporter navigation sys tem 声学应答器导航系统	
acoustic analysis 声学分析	
acoustic beacon 声[响]信标	
acoustic beacon laying on the bottom (seabed) 布放在海底的声信标	
acoustic bearing 声学方位	

acoustic bubble detection 声学气泡
检测
acoustic conductance 声导
acoustic conductivity 声导率, 传声
性
acoustic depth sounding 回声测深
acoustic depth telemeter 声学测深
仪
acoustic direction-finder 声响测向
器
acoustic diver retrieval 声控潜水员
返回
acoustic Doppler system 多普勒声
音定位系统
acoustic emission 声发射
acoustic emission analysis technology
声发射分析技术
acoustic emission for nondestructive
testing 无损检验的声发射, 非
破坏试验的声发射
acoustic emission monitoring 声发射
监测[技术]
acoustic emission technique 声发射
技术
acoustic emission technology 声发射
技术
acoustic emission testing 声发射试
验
acoustic emission transducer 声发射
传感器
acoustic feedback 声反馈
acoustic fidelity 声音保真度, 声音
逼真度
acoustic frequency generator 声频发
生器
acoustic gear [水中]音响测听装
置

acoustic intensity 声强度
acoustic interference 声波干扰
acoustic labyrinth 声迷路
acoustic locating device 声定位仪
acoustic measuring system 声学测量
系统
acoustic measuring unit 声学测量装
置
acoustic monitoring system 声监测
系统
acoustic monitoring transducer 声监
测换能器
acoustic nerve 听神经
acoustic nondestructive test 声无损
检测
acoustic optical imaging 声光成象
acoustic position computer 声学定
位计算机
acoustic positioning 声[学]定位
acoustic positioning reference system
声[学]定位[基准]系统
acoustic positioning system 声定位
装置, 声定位系统
acoustic pressure 声压
acoustic probe 声探针
acoustic propagation constant 声传
播常数
acoustic property 声特性
acoustic pulse 声脉冲
acoustic reactance 声抗
acoustic receiver 声音接受器, 受声
器
acoustic remote control 声学遥控
[装置]
acoustic resistance 声阻, 声波阻力
acoustics 声学; 声响学; 音响装
置

acoustic ship positioning 船舶声
 [学]定位
acoustic ship positioning system 船
 舶声[学]定位系统
acoustic signal 声音信号
acoustic signal device 声音信号装
 置
acoustic signal processing 声[学]信
 号处理
acoustic sounder 回声测深仪
acoustic sounding 回声测深
acoustic spectrum 声谱
acoustic surveying system 声学测量
 系统
acoustic symptom 听觉症状
acoustic telemetering 声学遥测, 声
 遥测技术
acoustic telemetry system 声学遥测
 系统
acoustic test 音响试验, 敲击试验
**acoustic through - water voice com
 munication** 水声通信
acoustic tracking system 声响跟踪
 系统
acoustic transducer 声换能器
acoustic transformer 声变换器
acoustic transmission system 声[学]
 传输系统
acoustic transponder 声应答器
acoustic transponder navigation system
 声应答器导航系统
acoustic type detector 音响探测仪
acoustic underwater survey equipment
 水声探测设备
acoustic vesicle 听泡, 听囊
acoustic wave theory 声波理论
acoustic wave velocity 声波传播速

度
acoust (o) meter 声强计, 声强测量
 计
acquired immune deficiency syndrome
 艾滋病(获得性免疫缺乏症)
acquisition 探测; 获得, 捕获; 获
 得物
acroesthesia 感觉过敏; 肢痛
acro - agnosia 肢体感缺乏
acro - anesthesia 肢麻木
acro - arthritis 肢关节炎
acro - asphyxia 肢端缺氧
acro - ataxia 肢端共济失调
acrocontracture [四]肢挛缩
acrocyanosis 手足发绀
acroesthesia 感觉过敏; 肢痛
acroparalysis 肢麻痹, 肢瘫痪
acroparesthesia 肢端感觉异常
across - chest zipper 过胸拉链
acrylic 丙烯酸的, 聚丙烯的
acrylic acid 丙烯酸
acrylic fiber 聚丙烯酸纤维
acrylic material 聚丙烯材料
acrylic plastic 聚丙烯塑料
acrylic pressure hull 聚丙烯耐压壳
 体
acrylic resin 聚丙烯酸(类)树脂
acrylics 聚丙烯, 丙烯脂类
acrylic spherical pressure hull 聚丙
 烯球形耐压壳体
acrylonitrile 丙烯腈
acrylonitrile - butadiene rubber 丙
 烯腈-丁二烯-苯乙烯三元共聚
 物
actargil 氯普马嗪, 氯丙嗪
action bars 操作杆
action potential 动作电位

activate 激活, 活化; 开动, 启动
activated carbon 活性碳
activated charcoal 活性炭
activated material 激活物质, 活化物质
activated surface 激活面
activated water 活化水
activating agent 激化剂, 活化剂
activating signal 起动信号
activation 活化[作用], 致活, 激活
activation analysis 活化分析
activation factor 致活因子, [凝血]第十二因子
activator 活化物, 激活物, 激活剂
active 主动的, 活动的; 积极的; 活性的, 活化的
active acquisition aid 主动搜索设备, 主动探测设备
active bell cursor system 潜水钟滑轨系统, 潜水钟滑轨装置
active diver 现役潜水员, 在职潜水员
active diver thermal protection 主动式潜水员热防护
active diver thermal protection system 主动式潜水员热防护系统
active expiration 主动呼气
active heating 主动式加热
active ingredient 有效成份(药料)
active inspiration 主动吸气
actively-heated suit 主动加热式潜水服
active manipulator 主动机械手
active material 活性物质, 放射性物质
active measurement 主动测量

active porosity 有效孔隙
active rigs 运转中钻机, 工作中钻机
active service 现役
active-servo manipulator 主动伺服机械手
active sonar 主动声呐
active suit heating 潜水服主动加热
active survival suit 主动式救生服
active thermal protection 主动式热防护
active transport 主动转运
activity 活动, 活性; 工作, 作业; 功率, 效率; 组织, 机构
actual 实际的, 有效的, 现行的
actual bottom time 实际水底停留时间
actual cubic feet 实际英尺³
actual cubic feet per minute 实际英尺³/分
actual displacement 实际排水量, 工作容积; 实际位移
actual distance 实际航程, 实际距离
actual dive depth 实际潜水深度
actual diving depth 实际潜水深度
actual efficiency 实际效率
actual energy 实际能力, 实际能量
actual error 实际误差
actual exploration operation 实际勘探作业
actual gas 真实气体, 实际气体
actual horsepower 有效功率, 实际功率
actual life 实际寿命, 有效寿命
actual load 实际载荷, 有效载荷